Mokkul, 29. Oktobril 1888.
(1x) Saadud 2. Novembril 1888.

Auustatud õp. hra. Dr. J. Hurt.

Et nüüd isamaal igal pool wana wara korjatakse; olen ka mina mõnda õit isamaa nurmelt püüdnud noppida. Et aga minu nurm sujisene oli; olen wäga närtsinud õied leidnud.

Kodawerest on juba mitmed wannawara korjajad läbi käinud ja ka mõndagi paberisse pannud. Separast, wõib olla ehk on needki õied, mis mina saadan, juba Teie aedas ?.

Palju südamelikku terwist ja hääd jõudu soowin Teile auustatud suguwend isamaa tööl.

Kodawere kihelkonnas Palla wallas,
Kooli óp. Willem Kirik.

1. Wana jutt.

Üks kord tullud katk Wenemaalt Pallawalda Tagoma küla juuren one täma wiësu paala kätki lähnud, sellepäräs one täma koa